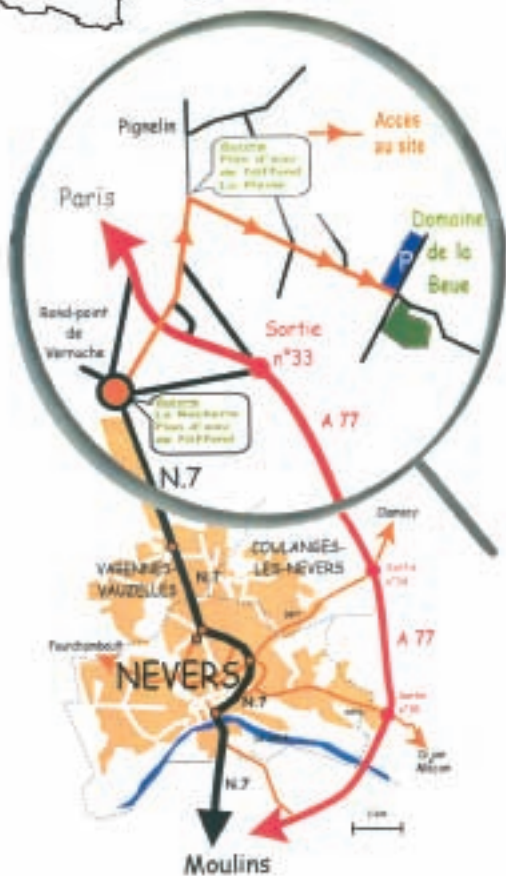


Aux portes de Nevers

At the gateway to Nevers



Ce site, accessible aux personnes à mobilité réduite, est ouvert toute l'année.



The site, accessible to wheelchairs, is open all year round



Depuis 1991, le Conseil Général de la Nièvre met en œuvre une politique en matière de protection, de gestion et d'ouverture au public d'Espaces Naturels Sensibles.

Ces actions permettent de sauvegarder et aménager des espaces présentant de forts intérêts écologiques et paysagers. Les sites mentionnés ci-dessous sont ouverts au public :

Since 1991, the "Conseil General de la Nièvre" has put into practice a policy of protection and management of, and public access to, sensitive natural areas. This policy allows for the safeguard and development of these areas of major ecological and horticultural interest. The areas mentioned above are open to the public :



* ouverture 2^{ème} semestre 2008



CONSEIL GENERAL DE LA NIEVRE
Service des Espaces Naturels et du Développement Durable
Hôtel du Département
58039 NEVERS Cedex
Tél : 03.86.60.67.00
www.cg58.fr
Courriel : espacesnaturels@cg58.fr



MAIRIE
rue Louis Fouchère
58640 VARENNES-VAUZELLES
Tél : 03.86.71.61.71

Mai 2008

Crédit photos : F. chaplain/Soba
S. Lebreton/CG 58
Rédactionnels : Service des Espaces Naturels
Illustrations : Soba
Imp. CG 58

Imprimé sur papier recyclé

LES SENTIERS DE LA DECOUVERTE

THE NATURE DISCOVERY FOOTPATHS



Nièvre



LA BEUVE




Plan du site


Site map



Sentier de Lépidio et bornes d'informations
Lépidio footpath and information boards

Sentier de Robin et bornes d'informations
Robin footpath and information boards

 Parking voitures et autocars
Car park and bus

 Parking réservé aux personnes à mobilité réduite
Reserved car park, Two-wheeled vehicle parking

Aux portes de Nevers, le domaine de la Beue présente une remarquable diversité de milieux naturels.

Ce site est classé en Z.N.I.E.F.F. (Zone Naturelle d'Intérêts Ecologique, Faunistique et Flore) et présente 7 types de milieux naturels.

Deux sentiers aménagés permettent de les découvrir.

Ce site fait l'objet d'une gestion adaptée pour conserver la faune et la flore.

At the gateway to Nevers, this Natural Zone of Ecological Interest of both Fauna and Flora (Z.N.I.E.F.F.) presents seven different types of natural environment.

Moorland, broom, reed-beds, copse of alder trees, natural grass, and meadowland can be found side by side, providing diversified fauna and flora.

Lépidio, le papillon et Robin, le rougegorge, vous accueillent sur le domaine de la Beue...

— LÉPIDIO, THE BUTTERFLY AND RUBY, THE ROBIN, ARE LOOKING FORWARD TO YOUR VISIT ! —

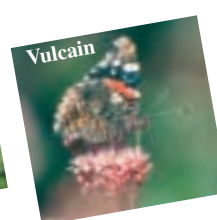
Le sentier de Lépidio



Le cheminement sur pilotis vous permet de percer les secrets de l'aulnaie et de la roselière. La prairie sur sable vous montre également ses multiples visages. Compter 30 mn pour un parcours de 800 m.

Lepido, the butterfly,

will show you the alder trees, the meadow, the stream and the reed-beds covering a distance of 800 meters (taking about 30 minutes). This pathway is fully accessible to wheelchairs.



Ce sentier est entièrement accessible aux personnes à mobilité réduite.



The site, accessible to wheelchairs, is open all year round.

La Nature vous accueille, soyez sympa ! Respectez-là !

Please don't forget to respect the country-code.

Le sentier de Robin



Munis de bonnes chaussures, vous traversez les landes à genêts et les pelouses naturelles. Vous découvrez également les particularités de la gestion du site. Compter 30 mn pour un parcours de 800 m.

With Ruby, the robin,

if you are wearing good walking shoes, you will discover the meadow, the moorland and the thicket... Ruby will also explain to you how this site is organized and run. Allow about 30 minutes to cover the 800 meters.



Séneçon jacobée
Tansy Ragwort

